



ORGANISATION INTERGOUVERNEMENTALE POUR LES TRANSPORTS INTERNATIONAUX FERROVIAIRES  
ZWISCHENSTAATLICHE ORGANISATION FÜR DEN INTERNATIONALEN EISENBAHNVERKEHR  
INTERGOVERNMENTAL ORGANISATION FOR INTERNATIONAL CARRIAGE BY RAIL

---

**Secrétaire général  
Generalsekretär  
Secretary General**

**A 91-01/508.2015  
15.10.2015**

Original: FR

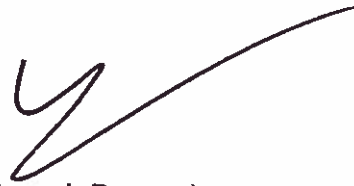
**AUX ÉTATS MEMBRES DE L'OTIF ET AUX ORGANISATIONS  
RÉGIONALES AYANT ADHÉRÉ À LA COTIF**

---

**Groupe de travail CUI**

Rapport de la 2<sup>e</sup> session (Berne, 8 juillet 2015)

Veillez trouver en annexe le rapport de la 2<sup>e</sup> session du groupe de travail CUI qui s'est déroulée le 8 juillet 2015 à Berne. Les corrections souhaitées par l'Allemagne et le Royaume-Uni au libellé de leurs interventions y ont été prises en compte.



(François Davenne)  
Secrétaire général

## Annexe

### Copie :

#### ORGANISATIONS ET ASSOCIATIONS INTERNATIONALES

- Agence ferroviaire européenne (AFE)
- Conseil de coopération du Golfe (CCG)
- Organisation pour la coopération des chemins de fer (OSJD)
- Association internationale des usagers d'embranchements particuliers (AIEP)
- Communauté européenne du rail (CER)
- Association européenne du transport de marchandises par rail (ERFA)
- European Rail Infrastructure Managers (EIM)
- Union internationale des tarifeurs (IVT)
- Comité international des transports ferroviaires (CIT)
- Union internationale des chemins de fer (UIC)
- Fédération internationale des associations de transitaires et assimilés (FIATA)
- RailNetEurope (RNE)
- Union internationale des wagons privés (UIP)